REPUBLICA DEL ECUADOR

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

RECIBIDO 15 JUL. 1971

IBM 2

FORMULARIO DE BALANCE
Form. 0001

AÑO:

Denominación de la Compañía según sus Estatutos:	SIGLAS	Nº EXPEDIENTE
EMPRESA PASTEURIZADORA QUITO S A.	EPQSA	

	Ciudad	Calle y Nº	Teléfono	Casilla Correos	Cable
PRINCIPAL	QUITO	LULUNCOTO Y NAPO	265-510	1386	EPQSA
SUCURSALES					
AGENCIAS					

Período del Balance:
De: 1º de Enero de 1970; Al 31 de Diciembre de 1970

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1.— ADMINISTRADORES:	NOMBRES	NACIONALIDAD
Presidente:	Carlos Ponce Martínez	Ecuatoriano
Vicepresidente:	Conto Patiño Martínez	Ecuatoriano
Gerente (s)	Ing. Nicolás Guillén Alzamora	Ecuatoriano
Directores o Vocales Principales:	Guillermo Guarderas, José Barahona y Lcdo. Fabián Alarcón	Ecuatorianos
Directores o Vocales Suplentes:	Ing. Julio Espinosa Z., Dr. Asdrúbal de la Torre Dr. Mauricio Letort, Miguel del Hierro y Dr. Luis Ponce Palacios	Ecuatorianos
2.— COMISARIOS:		
Principal (es)	Ing. Alfonso Mora Miranda Econ. Rodrigo Santamaría	Ecuatorianos
Suplente (s)	Ing. Miguel Chiriboga	Ecuatoriano

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)

Nombre (s) y Cargo (s): Ing. Nicolás Guillén, Gerente
Nacionalidad: Ecuatoriano
Nombramiento (s) según Acta (s) de Fecha (s): 19 de Noviembre de 1969
Para el período de: Tres años
Fecha de Inscripción de nombramiento (s) según Art. 12 de la Ley de Compañías: Bajo el No. 1.300 del Registro Mercantil Tomo 100 - 10-XII-69

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR:
Nombre (s) y Cargo (s) o Designación (es) ..... Nacionalidad .....
Fecha de Inscripción del Poder en el Registro Mercantil ..... Carnet de Domiciliación Nº .....

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

Econ. Gilberto Mayorga (Nombres y Apellidos (Persona Natural)) — Ecuatoriano (Nacionalidad)

Denominación de la Persona Jurídica: .....
Dirección: Asunción No. 432

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del Balance)

NUMERO DE TRABAJADORES

NACIONALES		EXTRANJEROS	
34	62		
Empleados	Obreros	Empleados	Obreros

LEY DE FOMENTO: Industrial [X]; Agropecuario [ ]; Turismo [ ]; Otra [ ]:
Clasificación: "A"
ACUERDO INTERMINISTERIAL: Nº 399-A-5-IV-63
Fecha .....

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

Recibido hoy día a 19 de Julio de 197.1, a las 3 de la Tarde con 5 anexos constantes en 47 hojas útiles.- CERTIFICO
EL SECRETARIO

Provincia 03 Actividad: 209
Tipo de Compañía: A: 1 B: 1 C: 1
Acciones y Accionistas: N: 1600 P: M:
Capital: 0 1 2 3 4 X 6 7 8
Activos 0 1 2 3 4 X 6 7 8
Informes: A [ ]; B [X]; C [X]; D [X]:

EJEMPLAR PARA LA SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

AD - 30.336.582.94

ACTIVO			PARCIALES	TOTALES	Nº
I.— CORRIENTE					
10.00 DISPONIBLE				1.808.300,23	10
10.10 Caja			744.633.44		
10.20 Bancos			1.063.666,79		
10.30					
12.00 ACCIONISTAS POR ACCIONES SUSCRITAS NO PAGADAS					12
14.00 DEUDORES A CORTO PLAZO (Hasta un año)				1.569.902,89	14
14.10 Cuentas por Cobrar			1.569.902,89		
14.20 Obligaciones por Cobrar					
14.30 Préstamos a Accionistas					
14.40					
14.50 MENOS: Provisión para Incobrables (-)					
16.00 DEUDORES A LARGO PLAZO (Más de un año)				5.818.500,70	16
16.10 Cuentas por Cobrar			2.934.227,97		
16.20 Obligaciones por Cobrar			2.884.272,73		
16.30 Préstamos a Accionistas					
16.40					
16.50 MENOS: Provisión para Incobrables					
18.00 INVENTARIOS				1.388.027,47	18
18.10 Materias Primas			153.734,70		
18.20 Productos en Proceso					
18.30 Productos Terminados o Mercaderías en Almacén			95.596,41		
18.40 Suministros y Materiales			1.179.156,36		
18.50					
18.60 MENOS: Provisiones (-)			40.460,oo		
20.00 INVERSIONES				7.528.250,00	20
20.10 Participación en otras Compañías Nacionales (Acciones)			7.528.250,oo		
20.20 Inversiones en el Exterior					
20.30					
II.— FIJO					
22.00 NO DEPRECIABLE				270.164.10	22
22.10 Terrenos			270.164.10		
22.20 Maquinarias en Montaje					
22.30 Proyectos en Curso					
22.40					
24.00 DEPRECIABLE	Valor de Adquisición	Deprec. Acumulada		11.211.706.73	24
24.05 Edificios	4.573.812,82	768.425,42	3.805.387.40		
24.10 Instalaciones de Edificios	465.673.14	262.895.66	202.777.48		
24.15 Maquinarias	11.876.759.85	5.979.039.83	5.897.720.02		
24.20 Equipos	44.816.50	19.251.43	25.565.07		
24.25 Muebles y Enseres	1.241.412.08	841.873.15	399.538.93		
24.30 Vehículos	698.600.00	310.909.93	387.690-07		
24.35 Gastos instalación	561.760.69	68.732.93	493.027.76		
24.40					
24.45					
26.00 INTANGIBLES	Valor Adquisición	Amort. Acumulada			26
26.10 Patentes y Marcas					
26.20 Concesiones					
26.30					
III.— OTROS ACTIVOS					
28.00 ACCIONES PROPIAS READQUIRIDAS					28
30.00 CARGOS DIFERIDOS	Valor Inicial	Amort. Acumulada			30
30.10 Gastos de Constitución					
30.20 Gastos de Invest. y Exper.					
30.30 Gastos de Exploración					
30.40					
32.00 OTROS ACTIVOS NO ESPECIFICADOS			741.730.82	741.730-82	32
IV.— REVALORIZACIONES Y DESVALORIZACIONES					
34.00 REVALORIZACIONES	Valor de Reavalúo	Amortiz. Acumulada			34
34.10 Terrenos					
34.20 Edificios					
34.30 Maquinarias					
34.40					
34.50					
36.00 DESVALORIZACIONES (Menos)			(-)		36
36.10 De Bienes Raíces					
36.20					
V.— PERDIDAS					
38.00 PERDIDAS ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES			4.374.991.69	4.374.991.69	38
40.00 PERDIDAS DEL PRESENTE EJERCICIO			188.597.66	188.597.66	40
TOTAL DEL ACTIVO				34.900.172.29	

PASIVO	PARCIALES	TOTALES	Nº
I.— EXIGIBLE A CORTO PLAZO			
11.00 CUENTAS POR PAGAR	4.368.078.05	4.368.078.05	11
13.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quirografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)			13
15.00 OBLIGACIONES POR PAGAR		2.224.588.64	15
15.10 Quirografarias o Sobregiros	2.224.588.64		
15.20 Prendarias			
15.30 Hipotecarias			
15.40 Préstamos de Accionistas			
15.50 Acreedores por Impuestos			
15.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.			
15.70 Dividendos de Accionistas (Ejercicios Anteriores)			
17.00 OTROS			17
II.— EXIGIBLE A LARGO PLAZO			
19.00 CUENTAS POR PAGAR	1.000.000.—	1.000.000.00	19
21.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quirografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)			21
23.00 OBLIGACIONES POR PAGAR		2.151.809.32	23
23.10 Quirografarias o Sobregiros			
23.20 Prendarias			
23.30 Hipotecarias	1.416.862.28		
23.40 Préstamos a Accionistas			
23.50 Acreedores por Impuestos	734.947.04		
23.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.			
[illegible]00 OBLIGACIONES EMITIDAS (Art. 227 Ley de Compañías)			25
[illegible]7.00 OTROS			27
III.— OTROS PASIVOS			
29.00 CREDITOS DIFERIDOS			29
31.00 UTILIDADES DIFERIDAS			31
33.00 APORTES DE SOCIOS PARA CAPITALIZACIONES FUTURAS	1.040.754.98	1.040.754.98	33
35.00 CREDITOS A FAVOR DE CASA MATRIZ			35
37.00 CUENTAS EN PARTICIPACION			37
39.00 OTROS			39
IV.— CAPITAL Y RESERVAS			
41.00 CAPITAL SOCIAL		22.500.000.00	41
41.10 Acciones Nominativas	22.500.000.00		
41.20 Acciones Al Portador			
43.00 RESERVAS		1.614.941.30	43
43.10 Legal (Art. 327)	1.614.941.30		
43.20 Estatutarias			
43.30 Facultativas			
45.00 CAPITAL SUPERAVIT			45
45.10 Por revalorizaciones			
45.20 Por beneficios ocasionales de Capital (Art. 217)			
45.30 Otras (Donaciones, Ganancias no repartidas, etc.)			
45.40 MENOS: Déficit por Desvalorizaciones (-)			
V.— GANANCIAS			
47.00 UTILIDADES ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES			47
49.00 UTILIDADES DEL PRESENTE EJERCICIO			49
TOTAL DEL PASIVO		34.900.172.29	

CUENTAS DE ORDEN	
10.00 Fianzas, Garantías y Otras Deudas solidarias	
20.00 Depósitos dados en garantía por administradores y empleados	
30.00 Mercaderías dadas o Recibidas en consignación	
40.00 Valores recibidos y dados en custodia, etc.	
50.00	
TOTAL	

DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Art. 257)

Resolución de la Junta General de Accionistas, de fecha.....

A.— UTILIDADES		
10.10 De Ejercicios anteriores		
10.20 Del Presente Ejercicio (Cuenta 49.00) del Balance		
SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10 + 10.20)		
B.— DISTRIBUCION		
20.01 15% para Trabajadores (Art. 90 del Código del Trabajo)		
20.02 Compensación de Pérdidas de Ejercicios Anteriores		
20.03 Reserva Legal (Art. 327)		
20.04 Reservas Estatutarias		
20.05 Reservas Facultativas		
20.06 Asignaciones Especiales		
20.07 Para Readquisición de Acciones Propias		
20.08 Para Dividendos a los Accionistas		
20.09 Otros		
TOTAL DISTRIBUIDO		

ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS

10.00 **VENTAS**				88.217.444.27
10.10 En el País			88.217.444.27	
10.20 Al Extranjero (Exportaciones)				
ACTIVIDAD COMERCIAL				
20.00 **COSTO DE VENTAS**			(-)	50.673.49
20.10 Inventario Inicial			146.269.90	
20.11 Compras en el País				
20.12 Mercaderías Importadas				
20.13 Inventario Final (Menos)		(-)	95.596.41	
ACTIVIDAD INDUSTRIAL, AGRICOLA Y OTRAS				
30.00 **COSTO DE PRODUCCION VENDIDA**			(-)	84.522.092.61
30.10 **Materias Primas Utilizadas**			76.601.074.23	
30.11 Inventario Inicial				
30.12 Compras en el País		76.601.074.23		
30.13 Compras en el Exterior				
30.14 Inventario Final (Menos)	(-)			
30.20 **Mano de Obra Directa**			1.656.674.25	
30.30 **Gastos de Fabricación**			6.264.344.13	
30.31 Suministros y Materiales				
30.32 Inventario Inicial				
30.33 Compras en el País	772.650.41			
30.34 Compras en el Exterior	2.551.089.70			
30.35 Inventario Final (Menos)	(-)			
30.40 Mano de Obra Indirecta		1.195.268.25		
30.50 Depreciaciones				
30.60 Regalías Pagadas		1.745.335.77		
30.70 Otros				
30.80 **Inventario Inicial Productos en proceso**				
30.81 **Inventario Final de Productos en Proceso (Menos)**		(-)		
30.85 **Costo Total Artículos Terminados**				
30.90 **Inventario Inicial Artículos Terminados**				
30.91 **Inventario Final Artículos Terminados (Menos)**		(-)		
UTILIDAD BRUTA				3.644.678.17
40.00 **GASTOS EN VENTAS**			999.702.19	
40.10 Sueldos y Jornales		198.278.44		
40.12 Comisiones de Empleados y Particulares				
40.14 Beneficios Sociales, Indemnizaciones y Otras de Ley		81.422.05		
40.16 Otros		720.001.70		
50.00 **GASTOS ADMINISTRATIVOS**			3.045.878.47	
50.10 Arrendamiento de Locales		171.000.00		
50.12 Sueldos y Jornales		1.194.179.72		
50.14 Deudas Incobrables				
50.16 Depreciaciones		301.178.95		
50.18 Otras Amortizaciones				
50.20 Beneficios Sociales		565.761.05		
50.22 Otros Impuestos (Excepto Impuesto a la Renta)		75.959.20		
50.24 Contribución a la Superintendencia de Compañías				
50.26 Otros Gastos no especificados		737.799.55		
Total de Gastos de Administración y Ventas			(-)	4.045.580.66
UTILIDAD (PERDIDA) EN OPERACION				400.902.49
60.00 **INGRESOS NO OPERACIONALES**				312.740.36
60.10 Intereses y Comisiones ganadas				
60.20 Dividendos por Acciones y por participación en otras Compañías				
60.30 Regalías				
60.40 Otros			312.740.36	
70.00 **EGRESOS NO OPERACIONALES**			(-)	100.435.53
70.10 Intereses Pagados			100.435.53	
70.20 Desvalorizaciones				
70.30 Otros				
~~XXXXXX~~ (PERDIDA) LIQUIDA DEL EJERCICIO (Ctas. 49.00 ó 40.00 Balance)				188.597.66

Los infrascritos Presidente (o Vicepresidente), Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, declaramos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

El Presidente — El Gerente — El Contador

Registro de la F. N. de C. Nº 1139

Hemos revisado el Balance General, el Estado de Pérdidas y Ganancias y las demás informaciones que preceden, y en nuestra opinión, exponen sinceramente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio económico, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Comisario — Comisario

Lugar y Fecha .....

OFFSET LO COLON QUITO